

O JORNAL MAIS ANTIGO DO CONCELHO DE AVEIRO

**Avonça**

Proprietário, Director e Administrador

Editor

**MANUEL DAMIÃO**

António da Costa Pinto

Redacção, Administração e Oficinas

Sucessor de José Marques Damião

Redactor principal

Rua «Bios de Costa» — Tel. 028

Fundador: J. J. Nunes da Silva

**Mantas Massano**

Quinta de Lourauro — CACIA

## BOAS FESTAS

Desejamo-las a todos os nossos estimados assinantes, anunciantes, colaboradores e amigos e que seja de muitas felicidades para seus lares esta quadra festiva do Natal, Ano Novo e Reis.

## A eterna imagem do Natal

OS primeiros frios do Inverno, a primeira neve cobrindo as cumeadas das vastas e agrestes serranias, um bulício inusitado que anima corpos e almas, um perfume indizível que nos inebria e envolve, como num sonho da mais pura fantasmagoria, um desejo irreprimível de cristianismo fraternal — tudo isso e muito mais, é o Natal!

Aqui, na vetusta Casa Lusitana, a Natividade se corporiza na maravilhosa cenografia de Poesia e de Bondade animadas pela mensagem de Jesus.

Evoquemos o presépio — descrito, com extremos de colorido e vivacidade, pela pena eloquente e inspirada de Ramalho Ortigão, integrado no Natal minhoto:

«O objecto do culto, da admiração, do entusiasmo, do

enlevo dos pequenos do meu tempo era o velho presépio, tão ingénuo, tão profundamente infantil, tão cheio de coisas risonhas, pitorescas, festivas, inesperadas.

Era uma grande montanha de musgo, salpicada de fontes, de cascatas, de pequenos lagos, serpenteada de estradas em ziguezagues e de ribeiros atravessados de pontes rústicas.

Em baixo, num pequeno tabernáculo, cercado de luzes, estava o divino bambino, louro, papudinho, rosado como um morango, sorrindo nas palhas do seu rústico berço, ao bafo quente da benigna natureza, representada pela vaca trabalhadora e pacífica e pela mulhinha de olhar suave e terno. A Santa Família contemplava em êxtase de amor o delicioso recém-nascido, enquanto os pastores, de joe-

lhos, lhe ofereciam os seus presentes, as frutas, os frangãos, o mel, os queijos frescos.

A grande estrela de papel dourado, suspensa do teto por um retrós invisível, guiava os três magos, que vinham a cavalo descendo a encosta com as suas púrpuras nos ombros e as suas coroas na cabeça. Melchior trazia o ouro, Baltazar a mirra e Gaspar vinho muito bom com o seu incenso dentro de um grande perfumador de família, dos de queimar pelas casas a alfazema com açúcar ou as cascas secas das maçãs camoesas.

Atrás deles seguia a cristandade em peso, que se afigurava descendo do mais alto do monte em direcção ao tabernáculo. Nessa imensa romagem do mais encantador anacronismo, que variedade de efeitos e de contrastes! Que contentamento! Que alegria! Que paz de alma! Que inocência! Que bondade!

Tudo bailava em chulas populares, em velhas danças mouriscas, em bailados à la moda ou à meia volta, em ingénuas gavotas, em finos minuets de anquinhas e de bico de pé afiambrado. Tudo ria, tudo cantava nesses deli-

ciosos magotes de festivaisromeiros de todas as idades, de todos os tempos! Os cegos tocando as suas sanfonas; os pretos pulando uma sarabanda; os galegos com a sua gaita-de-fole dançando a muñera; a salaia de carapuça de bico e de salote encarnado, trazendo o cesto com ovos; o saloio com o Perú, com o vitelo ou com o bacorinho às costas; o aguadeiro com o seu barril novo; o ceifeiro com a sua louce e o seu feixe de trigo; o lenhador carregando o cepo sagrado para a fogueira da Missa do Galo; o pequeno saboiano com a sua marmota; o tocador de realejo dando à manivela do seu instrumento; o pastor com um borrego ou um chibo debaixo do braço; o passarinho com as suas esparrelas e o seu alcapão com um melro dentro; a manola com o seu leque e a sua mantilha sevilhana traçada na cinta; o maioral tocando a guitarra sentado no garrido albardão da sua mula; os gitanos entoando a seguidilla; numerosos rebanhos de perús, de patos, de anhos, de porcos e de cabritos; e muitas personagens de variegados trajes

Continua na 2.ª página

## ECOS & NOTÍCIAS

### Um membro do Governo

confirma a localização do novo edifício da Casa do Povo de Caia

É esperado em Caia, na próxima terça-feira, dia 28, pelas 10 horas, o Secretário de Estado das Corporações e Previdência Social, que vem verificar o terreno onde vai ser construído o edifício próprio da Casa do Povo de Caia, que, como já é do conhecimento de todos os concetranços, se localiza no Cabeço de Caia.

Estando já há muito aprovado superiormente o projecto do novo edifício, apenas resta esta visita de confirmação para que a obra entre em construção dentro de breves meses.

Estamos certos que este membro do Governo avaliará a necessidade da construção do novo edifício e lhe dará o urgente despacho, pois a construção da Casa do Povo de Caia é uma velha e justa aspiração da nossa freguesia.

### Saúde e assistência no Ultramar

Macau orgulha-se, e muito justamente, de construir sob todos os pontos de vista, no sector da saúde e assistência, um exemplo de que, aliás, se têm socorrido como paradigma numerosos organismos de países asiáticos que ali têm ido colher ensinamentos quanto a organização, estruturas, quadros, acção, meios, etc.

Recentemente, a esposa do Ministro do Ultramar, sr.ª D. Maria Clara Silva Cunha, esteve naquela Província portuguesa do Oriente e não perdeu a oportunidade de tomar contacto directo com a obra assistencial que ali se pratica.

Na gravura, um aspecto da visita da Ilustre Senhora, acompanhada da esposa do Governador de Macau, ao Hospital de S. Januário.

## Nota da Semana

### O melhor dos mundos

Diziam os antigos filósofos e moralistas, que o homem, ao deitar-se, deveria fazer diariamente um resumo da sua actividade, passando em revista todos os seus actos, em ordem a uma possível análise crítica, isto é, apresentar-se desnudadamente à sua consciência.

Pretendia-se assim um ename auto-crítico, que envolvia de certo modo a procura do erro, e, consequentemente, a tomada de consciência com vista a uma possível correcção de actos e atitudes.

Era um método que deu seus frutos, mas hoje posto de parte. Se não totalidade, pelo menos não é prática que ande amindada vezes na boca dos pedagogos.

Suponho até que essa prática, não só deixou de ser diária, como até parece que nem anual chega a ser. Tão se processa hoje com o mesmo desembargo dos astronautas, que uma vez no espaço, e perante um erro de manobra ou um defeito mecânico da astronave, já não podem voltar atrás: — para a frente é que é Lisboa, e resto não conta.

No entanto existem ainda alguns resquícios destas práticas de auto-análise, mas essas estão circunscritas aos pareceres dos Conselhos Fiscais.

Estamos na época em que proliferam esses pareceres, resultantes de generosas e evidentes perspectivas, demonstradas nos alinhamentos das cifras (e dos cifrões), onde aparece o louvor à excelentíssima não sei quê, à dedicação do pessoal (a coroa de rosas!), à superior clarividência de fulano, ao tato comercial de sicrano, ao esforço insuperável de D. Beltrano.

Tirando este exame de consciência anual, e de capital importância, onde não há nada a corrigir — pois se tudo corre bem! — até se pode rezar uma oração a Deus, na certeza de que estamos no melhor dos mundos, que é necessário conservar em lugar seco e não sujeito a trepidações.

Bartolomeu Conde

## Reuniões históricas

ANORA DO HERÓISMO — coração da Ilha Terceira — um dos mais belos jardins a meio

Atlântico, entre a Europa e a América, foi local preferido para uma reunião que prendeu a atenção das nações que tanto se vêm preocupando com os problemas político-sociais.

Nessa encantadora ilha, mais um de tantos lugares do globo descobertos pelos portugueses, se encontraram frente a frente três grandes figuras do mais alto relevo no conceito das nações civilizadas, qualquer delas com bagagem suficiente para traçarem o rumo mais acertado para o caminho da paz e da concórdia de que poderiam beneficiar todos os povos tão justamente preocupados com os tempos incertos e conturbados destes últimos anos em que os problemas político-sociais se tornam de difícil solução.

A veracidade de que Portugal é um país autenticamente hospitaleiro, seja em terras da metrópole seja nas nossas províncias ultramarinas, foi mais uma vez posta à prova pela

PELO Capitão Mantas Massano

maneira como foram recebidos Nixon, Pompidou e as suas comitivas unanimemente reconhecidas pela forma cordial e gentil da recepção e na arrumação das casas que receberiam figuras tão representativas da América do Norte e da França, bem como o belo escol de jornalistas que ali estiveram representando diversos países.

Continua na 2.ª página



**JEAN**  
**CABELEIREIRO**  
 Rua José Malhão, 29 - 1.ª — Telef. 29710 — AVEIRO  
 (Paragem da «Casa Campo»)

---

**POR AVEIRO**

**Ainda o aniversário dos Bombeiros Novos**

Conferimos noticiámos a semana passada, a Companhia Voluntária de Salvaguarda Pública «Guilherme Gomes Fernandes» — Bombeiros Novos — comemorou o 63.º aniversário da sua fundação.

Das manifestações decorridas no dia 30 de Novembro último e em 4 de corrente, já fizemos a devota referência.

**Encerramento das comemorações**

No dia 5, pelas 9,15 horas, realizou-se, com a solenidade do costume, a cerimónia do hastear das bandeiras da benemérita corporação, com formatura, em continência, do corpo activo. Estiveram presentes não só os corpos directivos da companhia aniversariante, mas os da Associação Humanitária dos Bombeiros Voluntários da Aveiro — os «Bombeiros Velhos» — o corpo activo desta, a Banda Amizade, sócia benemérita da companhia, e a Banda do Internato Distrital. Após este acto foi aceso o facho do «Monumento ao Bombeiro», que se ergue no Largo do Capitão Maia Magalhães, defronte do quartel-sede dos «Bombeiros Novos».

**Oferta de um automóvel para a Direcção e Comando**

Em seguida, o Rev. Manuel António Fernandes, pároco da freguesia, celebrou na Igreja da Vera Cruz uma missa em sufrágio dos bombeiros, benfeitores e sócios falecidos, procedendo, depois, à benção de uma nova viatura destinada à Direcção e ao Comando da companhia e que a esta foi oferecida pelo sr. Albertino Dias, proprietário do «Stand Dias», e graciosamente mandada adaptar à finalidade pelo sr. Carlos Manuel Camalida, proprietário das «Oficinas Camelas».

Com ambas as corporações locais, as suas bandas, as entidades referidas, a Tertúlia Balnearense e representações de colectividades que depois tomaram parte nos restantes números, que se encontra em excelentes condições, a pároco efectuou a cerimónia ritual, cujo significado assentou com demonstração de regozijo pelo enriquecimento do parque de material da corporação.

A direcção dos «Bombeiros Novos», entretanto, fez-lhe entrega de um donativo para a construção, em que anda empenhado e se encontra em curso, do Centro Paroquial da freguesia em que a Companhia tem a sua sede.

Organizou-se, depois, um cortejo, que seguiu em cortagem aos cemitérios citados (Romagem Sul e Esigueira) em proveito da saúde dos mortos das duas associações locais de voluntários.

Terminados estes actos pie-

tos, realizou-se uma sessão interna, para imposição de galardões a elementos do corpo activo. Entre outras entidades, estiveram presentes os capitães Amílcar Ferreira e Armando Correia, comandantes distritais da P.S.P. e da G.N.R.; tenente Aline Loureiro, comandante da secção de Guarda Fiscal; Eng.º Alberto Branco Lopes e Joaquim Arnaldo de Mendonça, respectivamente presidente e comandante dos «Bombeiros Velhos»; e comandante Ramiro Alegria, secretário da comissão directiva e executiva dos «Bombeiros do Distrito de Aveiro» — cujo estandarte se enforcou em todas as esplanadas.

O presidente da Direcção da companhia em festa, sr. Dr. David Cristo, pronunciou expressivas palavras sugeridas pela comemoração, observando que a presença dos comandantes da P.S.P. e da G.N.R. mostra como pode ser útil, para os serviços de socorrimento a estreita cooperação entre aquelas corporações e as dos bombeiros e nesse sentido representa desde já um testemunho e um impulso que realça. Aludindo à circunstância de no seio estar patente a valiosa posição documental organizada diligentemente e pacientemente pelo ajudante de comando, sr. Manuel Rigueira — cujo trabalho cheio de motivos de interesse evocativo elogiou — notou que se a história é uma base e a fonte inspiradora, numa época de inspiração, prestando os obreiros do passado, exprimir os desejos de um futuro cada vez mais próspero e prestigioso.

Solicitou, depois, às entidades mencionadas que procedessem à imposição das medalhas conferidas pela Liga dos Bombeiros Portugueses aos seguintes membros do corpo activo: medalha de prata (10 anos), Armando Pinho das Neves; medalha de cobre (5 anos), Manuel Matos Ferreira, Luís Gonçalves do Padre, José Domingos da Silva Ferreira, Evaristo da Silva Bastos, António Matos Ferreira e Manuel dos Reis Encarnação, estes dois últimos representados pelos pais, pois se encontram no Ultramar, em missão de soberania.

Durante todo o dia, o material da benemérita corporação esteve exposto ao público, no Largo do Capitão Maia Magalhães.

**Bailes em Cacia**  
 Na Esplanada do  
**CAFÉ TRANSMONTANO**  
 Dia de Ano Novo, às 21,30 h.  
 abrihantados pelo conjunto  
 «Dias Mele»  
 de S. João de Leurs

**A eterna imagem do Natal**

Conclusão da 1.ª página

exóticos, tangendo pandeiros, adufes e castanhetas, como nos autos pastoris, nos colóquios e nos vilancicos, antigamente representados diante das lapinhas nas catedrais da Idade Média.

Alguns — os mais ricos presépios — tinham corda interior fazendo piar passarinhos que voavam de um lado para o outro, mexiam as asas e davam bicadas nas fontes de vidro, em que caía uma água também de vidro, fingida com um cilindro que andava à roda por efeito de misterioso maquinismo.

Todas essas figuras do antigo presépio da minha infância tinham uma ingénua alegria primitiva, patriarcal, como devia ser a de David dançando na presença de Saúl. Dessas boas caras de páscoas, algumas modeladas por inspirados artistas obscuros, cuja tradição se perdeu, exalava-se um júbilo comunicativo como de uma grande aleluia.

Esta página de Ramalho Ortigão já é, de há muito, penitência da literatura, traduzindo, como, no geral, tudo quanto escreveu, o seu profundo amor e respeito pelos ideais e sentimentos que moldam a nossa própria personalidade.

S. N.

**Falecimentos**

**D. Maria Regina Soares**

No dia 19 do corrente, faleceu nesta cidade a sr.ª D. Maria Regina Guimarães Pereira Soares, de 76 anos, que há muito se encontrava doente.

Natural do Brasil, a saudosa extinta gozava de geral estima e respeito na nossa cidade, pelas suas qualidades e virtudes. Era esposa do sr. Dr. Francisco António Soares, antigo presidente da Câmara Municipal de Aveiro; mãe dos srs. Dr. João Soares Soares, médico em Cacia, casado com a sr.ª D. Maria Helena Nunes de Almeida Scuto Pereira Soares; e José Luís Pereira Soares, industrial nesta cidade, casado com a sr.ª D. Maria Egémia Camelas Teixeira Soares; e avó de Maria João, Maria Helena, Maria da Graça, João José e Francisco Eduardo Scuto Soares e de Francisco e José Luís Teixeira Soares. Era ainda cunhada das srs.ª D. Palmira Soares Tavares, D. Maria Luísa Soares Vieira e D. Alice Soares Barbosa e tia dos srs. Dr. José Gonçalo, Dr. Vasco e Mário Soares Vieira e José Soares Barbosa.

O seu funeral realizou-se no dia seguinte, pelas 15 horas, da Igreja da Sé, onde foi celebrada missa de corpo presente, para o Cemitério Sul constituído uma grande manifestação de sentimento.

A numerosa família enlutada endereçamos as nossas mais sentidas condolências.

**CENTRO COMERCIAL CACIENSE**

*A todos os seus estimados Clientes, Fornecedores e Amigos, deseja um Natal feliz e um Ano Novo repleto das melhores prosperidades.*

**Grande campanha do Natal**

**Descontos inacreditáveis em**  
**FOGÕES** das mais conceituadas marcas  
**AQUECEDORES e ESQUENTADORES**  
 a gás e eléctricos  
**FRIGORÍFICOS e MAQUINAS DE LAVAR**  
**COLOSSAL SORTIDO DE BRINQUEDOS**  
 e enfeites para a Árvore de Natal

Grande variedade de cromos e postais de Bons-Festas

A partir de hoje e até aos Reis  
**BOLO REI Especial**

Tudo em artigos próprios da quadra no

**Centro Comercial Caciense**  
 e secção de Super-Mercado  
 Telef. 91241 — O'ACIA

Pretra **GÁS MOBIL** — o gás da Garrafa Azul

**Reuniões históricas**

Continuação da 1.ª página

O Professor Dr. Marcelo Caetano, nosso ilustre Presidente do Conselho, esteve mais uma vez à altura de ser sobejamente reconhecido como *campeão da simpatia*, mostrando pela clareza das suas sempre bem recebidas palavras de uma impar mentalidade o seu desejo de continuidade de boas relações com os povos que reconhecem o que fomos, o que somos e desejamos continuar a ser no mundo, tradições adquiridas desde a fundação da nossa nacionalidade.

Não está no âmbito deste meu artigo relatar as conversações, os projectos de presente e de futuro tratados pelos grandes estadistas dessa reunião de tão elevada importância, porque a imprensa devido nos deu a saber em devido tempo.

Uma coisa é certa: Portugal orgulha-se de se ter escolhido a Ilha Terceira de históricas tradições, para o encontro Nixon-Pompidou, que assim nos deixaram a nítida certeza de conhecerem quanto valíamos na história, apesar da nossa pequenez geográfica neste cantinho da Europa, onde a terra acaba e o mar começa.

Convencemo-nos da crítica feita a este encontro em terra portuguesa de dois chefes de nações poderosas, fortes e abastadas, mas rimo-nos à passagem da caravana dos inimigos de Portugal, que assim ficarão convencidos de que não serão os últimos a rir.

Talvez esta importante reunião de Nixon, Pompidou e Marcelo Caetano servisse de incentivo para os países inimigos do nosso país curvarem a sua cerviz e não levarem as suas bandeiras ao topo dos mastros das suas bastilhas. Serviu também esta impor-

**Lotaria Nacional**

**EXTRACÇÃO DE NATAL**

1.º prémio	1062
2.º " "	26526
3.º " "	12132

Os 60.000 cêntos de «estuda», foram vendidos em cêntos em Lisboa (Benfices), tendo contemplado numerosos casos de autêntica necessidade.

Os 10.000 cêntos do 2.º prémio foram para Abrantes; e o 3.º prémio (2.000 cêntos) foi vendido em Colos (Odemira).

**Casa do Povo de Cacia**

**CINEMA**  
 (Circuito da Junta de Acção Social)  
 Segunda-feira, dia 27, às 21,30 h.

**PROGRAMA**  
 Actualidades de Argóia «Notícias»  
 TEATRO «Cultural»  
 O JUDAS «Drama»  
 (Para maiores de 12 anos)

A exibição é feita no  
**BALÃO PAROQUIAL**

**Vende-se**

Terreno com casas velhas, vende-se no Cebroço de Cacia, que pertence a Samuel da Costa Santos, onde esteve o depósito de pão. Tratar com a Vúva Adelina Rosa de Matos, em Cacia.

**ALUGA-SE**

Casa própria para estabelecimento comercial ou armazém, no Olho de Água — Esigueira (Aveiro). Tratar pelo telef. 22896.

tante reunião para sabermos com quem podemos contar em qualquer emergência em que Portugal veja ameaçada a sua soberania.

Até mesmo aos portugueses renegados pode advir um rebate de consciência, levando-os a crer que, todos juntos, não somos demais para defender Portugal.

Mantas Massano

**Joaquim de Oliveira Sérgio, Filhos, Ld.ª**

Armazém de Lanifícios

Camprimentam os seus estimados Clientes, Fornecedores e Amigos, a todos desejando **FESTAS FELIZES.**

Telefone 22228

Avenida Dr. Lourenço Peixinho, 66

AVEIRO

## A DESPENSA

Rua Luís de Camões, 33  
Telef. 91264 - CACIA

## ECONOMIA

Devido ao seu moderno sistema de vendas, a Dona de Casa consegue aqui uma maior economia de tempo e dinheiro

## DE ANGEJA

**António Augusto Cavaleiro Henriques**  
Proprietário do Café e Confeitaria Algejense, na Social Ciclista de Angeja e de automóvel de aluguer nesta freguesia  
— Telef. 91109 —

Cumprimenta todos os seus Ex.ºs Clientes e Amigos, desejando-lhes Boas Festas do Natal e um Ano Novo repleto de prosperidades, agradecendo a preferência dos seus serviços.

**Pastorinhas.** — Como é tradicional e conforme já noticiámos, realiza-se no próximo dia de Ano Novo o característico cortejo de Pastorinhas nesta freguesia, que terá a representação dos Reis Magos, de tanta nomeada na região.

O produto líquido deste cortejo destina-se a obras na Igreja Paroquial, pelo que todos os moradores desta freguesia devem mandar as suas ofertas e contribuir para a grandiosidade das Pastorinhas.

**Falecimentos.** — Por comunicação chegada do Brasil, sabemos ter falecido em Fortaleza—Ceará, no dia 18 do corrente, a sr.ª D. Maria Vidal de Sá Dias Branco, de 68 anos, esposa do benemérito angejense sr. Manuel Dias Branco, importante industrial naquela cidade brasileira, para onde se- gularam em Outubro passado.

Na próxima terça-feira, dia 28, pelas 21 horas, será rezada na nossa igreja paroquial uma missa em sufrágio da sua alma.

— Em Lisboa, faleceu no dia 19 a sr.ª D. Resúlia Nunes Soares, de 89 anos, viúva do saudoso António Nunes das Neves, falecido em 19 de Novembro de 1965.

Era mãe do sr. António Soares das Neves, industrial de padaria em Lisboa, casado com a sr.ª D. Noémia Nunes Esteves das Neves; e da sr.ª D. Maria Soares das Neves, viúva do saudoso Henrique Maria das Neves, que foi oficial da Armada Portuguesa.

Os seus restos mortais foram trasladados no dia seguinte para Angeja, onde chegaram à igreja paroquial pelas 16.30 horas, realizando-se em seguida o funeral com a encorpoação de duas irmãs, e o rev. pároco da freguesia, que encomendou o corpo; e a Banda da Associação de Instrução e Recreio Angejense, que executou sentidas marchas fúnebres no trajeto.

Foram-lhe oferecidos vários bouquets pela família e pessoas amigas.

Conduziu a chave da urna o seu neto sr. Eduardo Henrique Esteves das Neves.

A respeito do cadáver e a organização do funeral esteve a cargo da agência do sr. Raúl Dias Capela, da nossa Praça.

— E no dia 28, faleceu nesta freguesia o sr. José Dias Marques Júnior, de 81 anos, viúvo de Gulomar Nunes da Cruz, mora-

dor na rua da Pereira, mãe das sr.ªs Carminda Nunes Marques, residente em Lisboa; D. Lúcia da Silva Marques, aqui moradoras; e dos sr.ªs Domingos Nunes Marques, também aqui morador; e Júlio Nunes da Silva Marques, residente no Paço.

O seu funeral realizou-se no dia seguinte, com a encorpoação de irmandades e o rev. pároco, que encomendou o corpo.

Foram-lhe oferecidos vários bouquets e coroas pela família e pessoas amigas.

Tratou do funeral a agência da Viúva de Manuel Simões Dias, da rua da Pereira, que fez transportar o ataúde em auto-fúnebre. A família enlutada enviou sentidas condolências.

## Mataduchos e Alumieira

**Cortejo de Pastorinhas.** — No dia de Ano Novo, realiza-se o tradicional cortejo de Pastorinhas a favor da nossa capela.

Esperamos uma contribuição de todos os moradores destes lugares, pois o saldo reverte a favor dum obra de todos.

**Acidente mortal.** — No dia 28 do corrente, cerca das 11 horas, quando numa motorizada entrava na antiga estrada nacional, no local do Olho de Água, o ajudante de motorista sr. Rogério das Neves Oliveira, de 19 anos, e da sr.ª Maria da Soledade Ferreira das Neves, natural de Verdémilho e residente em Mataduchos, foi colhido pela camionete de carga MO-80-31 conduzida pelo motorista sr. António Pereira da Costa, de 41 anos, casado, de Gramagosa (Oliveira do Hospital). O ciclomotorista foi conduzido imediatamente ao hospital, onde pouco depois veio a falecer. Tomou conta da ocorrência a P.S.P. de Aveiro.

**Padaria e Confeitaria**  
Trespassa-se em Espinho. Boa laboração e boas instalações. Com boa habitação.  
Rua 18 n.º 953 e 957  
Telefons 920127  
Recebem-se propostas.

**Mercearia e vinhos**  
Trespassa-se em Aveiro, na Baía Mar, bem afregueada, com casa de habitação e 12 divisões.  
Tratar com Bernardo Regala — Rua António Rodrigues, 123 - 125 — Aveiro.

## Cerzideira

Trabalho perfeito e rápido  
Recebe roupas na sua casa  
Informa a Redacção

## Da Póvoa e Paço

**Pastorinhas.** — No dia de Ano Novo realiza-se um cortejo de Pastorinhas a favor da amortização da dívida da construção da capela da Póvoa, que presentemente é de 45.000\$00.

A concentração far-se-á junto da capela de Nossa Senhora da Memória, no Paço, pelas 14 horas, formando-se em seguida o cortejo com direcção à Póvoa, percorrendo as ruas do lugar.

As ofertas serão depois lidas das junto da capela de Santa Maria Mãe da Igreja, na Póvoa.

**Falecimento.** — No dia 19 do corrente, faleceu no Cabeço da Póvoa o sr. Manuel Maria de Oliveira, de 71 anos, viúvo há 9 meses de Margarida de Jesus da Silva e pai da sr.ª Elvira da Silva Oliveira, viúva, com quem vivia; e do sr. António da Silva Oliveira, panificador em Vila Franca de Xira, casado com a sr.ª Julieta Carvalho.

O seu funeral realizou-se no dia seguinte, pelas 10 horas, para o cemitério de Casela, com a encorpoação de irmandades e o rev. pároco, que encomendou o corpo.

Foram-lhe oferecidos vários bouquets e coroas pela família e pessoas amigas.

Conduziu a chave da urna o seu filho e a toalha de cobertura o seu neto Victor dos Santos Oliveira.

Tratou do funeral a Agência Fonseca, de Barrazola, que transportou o ataúde num auto-fúnebre que acaba de adquirir.

A toda a família enlutada os nossos sentidos pésames.

## COMBOIOS EM CACIA

Morário em vigor desde 23-5-1971

PARA O NORTE	PARA O SUL
5,43 Semi-directo de Lisboa cor.	1,27 Semi-directo para Lisboa
7,03 Tramuei	6,55 Tramuei
8,04 Tramuei	7,41 Tramuei
8,41 Tramuei	8,46 Tramuei
11,24 Tramuei	11,02 Semi-directo para Lisboa
12,59 Tramuei	11,38 Tramuei
15,11 Tramuei	14,03 Tramuei
16,20 Semi-directo vindo de Lisboa	16,09 Automotora para Lisboa
18,31 Tramuei	16,54 Tramuei
19,59 Tramuei	18,55 Tramuei
21,25 Tramuei cor.	20,25 Tramuei
	21,51 Tramuei

Os comboios das 6,55, 8,46 e 14,03 seguem até Coimbra; os das 7,41, 11,38, 16,54, 20,25 e 21,51, terminam em Aveiro; e os das 18,55, que vai até Pampilhosa, dá ligação ao rápido.

## Rápidos em Aveiro

PARA O NORTE	PARA O SUL
12,12 Rápido	10,29 Foguete
17,21 Foguete	15,27 Foguete
22,37 Foguete	19,47 Rápido

## Vivenda

Vende-se em Casela, em bom local da Rua da República — Estrada de Aveiro.  
Tem quintal com árvores de fruto, poço e instalação de água.  
Informa-se neste jornal.

## Valdemiro Rodrigues de Almeida

Electricista e Canalizador  
Quintã do Loureiro — CACIA

Deseja a todos os seus estimados Clientes e suas Famílias Boas Festas do Natal e um Ano Novo repleto de felicidades

## TRESPASSA-SE

LINDO E MODERNO ESTABELECIMENTO NO CENTRO DA CIDADE DE AVEIRO

MOTIVO A VISTA

INFORMA: TELEFONE 27182

## APENAS POR CINCO ESCUDOS PODE GANHAR UM AUTOMÓVEL!

Assim poderá acontecer se comprar UM BILHETE para o grandioso e tradicional

SORTEIO DE "O LAR DO COMÉRCIO"

6.050 VALIOSOS PRÉMIOS

5 AUTOMÓVEIS Motorizadas — Televisores, Rádios, Gira-discos e Gravadores — Frigoríficos, Fegões — Máquinas de lavar e de Costura e diversa aparelhagem electre-doméstica das mais reputadas marcas.

Os compradores de VINTE BILHETES terão ainda direito a um CARTÃO NUMERADO que os habilitará a UM SORTEIO-BRINDE, cujo prémio é um Automóvel Morris Mini-1.000 Special.

Extracção inadiável em 9 de Janeiro de 1972

Bilhetes à venda na Sede de

"O LAR DO COMÉRCIO"

Praça da República, 99 — PORTO

## De Esqueira

**Atropelamento.** — Na última semana foi atropelado por uma camionete o menor António dos Reis Bastos, filho do sr. António da Silva Bastos e da sr.ª Lúcia Alves dos Reis.

Foi conduzido ao Hospital da Misericórdia, onde se encontra internado com diversos ferimentos.

**Cinema.** — No próximo dia 28, pelas 21.30 horas, realiza-se na nossa Casa do Povo uma sessão de cinema com o filme "O Judeu" — drama, oferecido aos associados deste organismo pela Junta da Acção Popular.

**De visita.** — Encontram-se de visita aos seus familiares: o sr. Manuel Martinho de Carvalho, ex-oficial de diligências do Tribunal de Aveiro, sua esposa e filhos, vindos da América do Norte; e a senhora Maria da Apresentação Loure Lopes de Almeida, vinda do Canadá.

## Padaria, Merceria e Doçaria

Trespassa-se em Paços de Brandão, no melhor local e com boa clientela. Tem habitação e garagem.  
Lugar da Igreja — Telef. 967196.  
Recebem-se propostas.

## ENCERRADORA CACIENSE

de **ALFREDO MOREIRA**

Executa todo o trabalho concernente à sua arte  
Rua da Alvarça — CACIA

## O nosso prognostico

## TOTOBOLA

CONCURSO N.º 17

(Em 2 de Janeiro de 1972)

Este concurso é constituído por 8 jogos da 1 Divisão e 5 da Taça de Portugal

Belenenses-Atlético	1
Leixões-Barcelense	1
Académica-Boavista	1
Guimarães-União Tomar	1
Sporting-Benfica	x
Farense-Tirsense	1
Porto-Beira Mar	1
C.U.P.-Setúbal	2
Cova Piedade-Montijo	2
União Coimbra-Riopole	1
Sanjoanense-Peniche	1
Famalicao-Salgueiros	1
Sintrense-Espinho	1

## Notícias locais

### Pastorinhas em Cacia

No próximo dia 9 de Janeiro, realiza-se em Cacia o tradicional Cortejo de Pastorinhas, que terá a representação dos Reis Magos, de tanto interesse regional.

O seu produto reverte em benefício das grandes obras que estão em curso na Igreja Paroquial, pelo que todos os moradores na nossa freguesia devem contribuir o mais possível, já que a Igreja é de todos e para todos.

## Padaria

Trespassa-se ou vende-se uma padaria de pão de trigo, farinhas espadadas e berca. Bem localizada, boa cozedura e muito afregueada. Com todas as obras da lei e mecanizada. Motivo de doença.

Trata o próprio David Simões Claro — Ourense — Cantanhede — Telef. 031-42333.

## OURO JOIAS

PRATAS RELÓGIOS ÓCULOS

Garantido nos melhores

## Ouvrosaria Vilar

Rua José Estevão, 55 e Mendes Leite, 7 e 9  
AVEIRO  
(Em frente do Grande de Lavoura)

**Mário Bismarek Soares**  
ADVOCADO

Rua de Crucilho, 28-2.  
Tel. 2788 - LISBOA

**Conceição Lopes de Oliveira**

PARTEIRA  
para Medicina Médica

ENFERMEIRA  
para Medicina Dr. Ravara

(Atende a toda a hora)

Consultório:

Rua Lobo de Oliveira, 15 r/c  
Tel. 28104 - LISBOA

**Sapataria Balseiro**

**Abel da Silva Balseiro**

Rua da República - CACIA  
Tel. 91102 (P.F.) (Ex. No antigo edifício dos Correios)

**SUCURSAL** Acaba de abrir em Esgueira  
a sua sucursal "SAPATARIA  
SENHORA DO ALAMO", na Rua José Luciano de  
Castro (junto à Passagem de Nível).

Grande sortido de calçado para Homem, Senhora e Criança,  
das melhores marcas, aos melhores preços.



**LANIFICIOS PARA HOMEM E SENHORA**

Sobretudos e Cabardines

TAILHEURS E CASACOS DE SENHORA

**ARMAZÉM SÉRGIOS**

Nesta época continua V. Ex.ª a preferir o melhor  
sortido e os nossos melhores padrões



Avenida Dr. Lourenço  
Painho, 66

Tel. 22228

**AVEIRO**

Depósito (de Lãs para tricôt  
(e das Malhas -Aéio-

**ARMÉNIO**

Preços especiais  
para revendedores e Fabricantes

Rua Agostinho Pinheiro, 31 - AVEIRO

Tel. 22675 PFC

Seguros em todos os ramos

**SOBERANA**

Agente em Casa

**MANUEL DAMIAO**

Redacção de «Ecos de Casa»

FRIGORIFICOS, TELEVISORES, RADIOS  
FOGÕES, MAQUINAS DE COSTURA  
E OUTROS ARTIGOS ELÉCTRICOS  
E ELECTRO-DOMÉSTICOS

Com as melhores facilidades de pagamento

**ELECTRO-RADIO**

DE  
**J. P. RIBÃES**

Largo do Espírito Santo

CACIA

**OFICINA DE CARPINTARIA E  
MARCENARIA MECANICA**

Manuel Marques Abreu Rua

Tel. 98178 - LOURE - S. João de Loure

Todos os trabalhos de carpintaria em qualquer  
qualidade de madeira, para a construção civil  
ORÇAMENTOS GRATIS

**Não sofra mais**

Milhares de êxitos se devem  
ao acreditado «HERPETOL»,  
especialidade líquida valiosa  
para as DOENÇAS DE PELE.



Prevê-se um imediato bem-  
estar. Inúmeros atestados com-  
provam a eficácia do prescrito  
HERPETOL para todas as doenças da pele:  
ECZEMAS (húmido e seco), erostas, chagas,  
crupções, mordeduras de insetos, etc. Cuidado  
com as imitações! Até ao presente não há espe-  
cialidade superior ao HERPETOL.

A' venda em todas as farmácias

Vicente Ribeiro & Carvalho da Fonseca, L.d.ª

Rua da Praia, 237-1.ª - LISBOA - 3

**Agência de Viagens**

Tel. 22040 **Costa & Irmão, L.ª**

Rua Gustavo Ferreira Pinto Basto, 47 - AVEIRO

Bilhetes marítimos para todas as Companhias  
Bilhetes de Avião para Estudantes, com desconto  
'bates de Avião (a prestações)

Viagens individuais e colectivas - Excursões  
Reservas de quartos em Hotéis - V.ª consulares  
Embarques rápidos para África

**Bicicleta**

LINDOS MODELOS  
para homem, senhora  
e criança

**Armando Crespo**

Armasenistas - Importadores  
R. de Crucilho, 116 e 124  
LISBOA - Tel. 287027



**Empresa Industrial de Tintas, L.ª**

Escritório e Fábrica R. da Cassalheira, 39 - LISBOA  
Telefone 280208

Agente no Norte do País **Onilherme M. Coelho**  
RUA DA VITORIA, 58 - PORTO

Esta fábrica produz as melhores e as mais baratas tintas de  
impressão em cores e preto; massas para rolos e vernizes  
tipo-litográficos 103

**Agência Funerária Capela  
de AMÉRICO DIAS CAPELA**



Auto-Funheiro de Luto com lugares

Traslada-  
ções para  
todos os  
cemitérios  
de País

Rua Vicente de Almeida de Eça, 35 e 39  
Escritório e Armazém: Travessa do Cabeço, 10 e 14  
AVEIRO Telefone permanente 23304 ESGUEIRA

**Sapataria Conflança**

Rua Vasco da Gama - CACIA - Tel. 91127  
Grande sortido de calçado novo para homem e senhora.  
Executam-se todos os consertos com perfeição e rapidez.

Secção de camisaria e chapelaria

Camisas, Chapéus e bolinas das melhores marcas

Móveis e louças

Mobiliás completas, móveis avulsos, louças de esmalte,  
alumínio e barro, etc., em grande variedade.

Agente de indistinctível **B. P. GAZ**  
com o inimitável sistema «PRONTO»

**Vinício**

TAÇAS DESPORTIVAS  
JOIAS - OURO  
PRATAS - RELÓGIOS

Tel. 22119

Rua Conselheiro Luís de Magalhães - AVEIRO

**"CONSTRUTORA"**

de **ANTÓNIO FRANCISCO NEVO**

Boas mecânicas de construção de bombas, aspirantes e apli-  
cadas presentes, em limalha e fibrocimento, com adaptação  
de cilindros de vidro e em aço inox, para extração de  
água de poços, líquidos de nitreiras e artesanais

Execução de sua montagem em qualquer ponto do País

Reparações :::: Trabalhos garantidos

Agência 33 - Tel. 22222 - VERDEMELO - AVEIRO

**Parece anedota**

Entre marido e mulher.  
Ele: - Já reparaste, minha  
querida, que são sempre os  
maridos menos inteligentes que  
possuem as mais formosas mu-  
lheres?  
Ela: - Oh!... és muito amá-  
vel!

**Para seu transporte  
Prefira Motorizadas "Zündapp"**

Original e Outras -- Mundialmente conhecidas

Vendas a pronto e a prestações

Agente em Casa

**António de Jesus Almeida (o Estraga)**

Tudo para ciclismo na oficina - Largo do Espírito Santo